



## EU DECLARATION OF CONFORMITY

Product/ model no/ brand name (product, type, batch or serial number)

Product Model Code : K70531NE

Model Identifier Code : 670477 EB AI 7202920212

Brand Name : Beko

2. Name and adress of the manufacturer

Name of the Manufacturer : Arçelik A.Ş.

Address of the Manufacturer : Karaağaç Cad.No:2-6 Sütlüce 34445 Istanbul Turkey

Name and address of the authorized representative in EU for the purposes of Regulation (EU) 2019/1020

Name of the authorized representative: Beko Europe Management S.r.l.

Address of the authorized representative: Beko Europe Management S.r.I. of Via Varesina n.204, 20156 Milano (MI), Italy

- Concerning the European directives and regulations for electrical and electronic equipment listed in this document,
   We, Arcelik A.Ş. hereby declare and take the sole responsibility that the product below,
- 4. Type of Product: Household Type Cooling Device
- 5. to which this declaration is involved, fulfills the requirements of the following EU directives and the related regulations;
  - 2014/53/EU Radio Equipment Directive
  - 2011/65/EU Restriction of Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Directive
  - 2009/125/EU Framework For The Setting of Ecodesign Requirements for Energy-Related Products
  - 2024/1781/EU Ecodesign Requirements for Sustainable Products Regulation
  - 2017/1369/EU Setting Framework For Energy Labelling Regulation
  - 2019/2016/EU Energy Labelling of Refrigerating Appliances
  - 2019/2019/EU Eco-Design Requirements for Refrigerating Appliances
- 6. and is in conformity with the relevant harmonized standards listed below:

Radio equipment(RED)

Article3.1(a)Safety and health aspects: EN 60335-1:2012+AC:2014+ A11:2014+

A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021

EN IEC 60335-2-24:2022:A11:2022

EN 62233:2008 + AC:2008 Article 3.1(b)EMC aspects:

EN IEC 55014-1:2021 EN IEC 55014-2:2021

EN 61000-3-2:2019+A1:2021+A2:2024

EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021 ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 ETSI EN 301 489-17 V3.2.4 Article 3.3 RF aspects:

ETSI EN 300 328 v2.2.2 Cycbersecurity aspects

EN 18031-2:2024

RoHS

EN IEC 63000:2018

Ecodesign& Energy Labelling

EN 62552-1:2020 EN 62552-2:2020 EN 62552-3:2020

EN 60704-2-14:2013+A1:2019

7. N/A

8. Description of accessories and components, including software, which allow the radio equipment to operate as intended and covered by the EU declaration of conformity:

Frequency Band: 2.4GHz (Wifi or bluetooth operational)

Max. Transmission Power: < 100mW (Wifi or bluetooth operational)

Software information : Quartz\_WiFi.XXX Additional information: Accessory(ies): N/A

9. Additional information: Eskişehir, TURKEY & ...

Name, Surname, Title

Güvenç NUMANOĞLU - Director - R&D





| BG  | CS   | ES   | DA  | DE   | ET   |
|---|--|--|---|--|--|
| ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА<br>СЪОТВЕТСТВИЕ  | EU PROHLÁŏENÍ O SHODč  | ANEXO VI DECLARACIÓN<br>UE DE CONFORMIDAD  | EU-OVERENSSTEMMELSE-<br>SERKLÆRING  | EU-KONFORMITÄT-<br>SERKLÄRUNG  | ELI VASTAVUSDEKLARAT-<br>SIOON   |
| 1.Радиосъоръжение/ продукт / номер на модел / марка: 2. Име и адрес на производителя: Име и адрес на упълномощения представител: 3. Настоящата декларация за съответствие е издадена на отговорността на производителя: 4. Предмет на декларацията: 5. Предметь на декларацията на по-горе, отговаря на съответното законодателство на Съоза за хармонизация: 6. Позоваване на използваните хармонизарани стандарти или позоваване на други технически спецификации, по отношение на които се декларира съответствие: 7. Когато е приложимо, описание на принадлежностите и компонентите, включително софтуер, които позволяват на радиосъоръжението да работи по предназначение и които са обхванати от ЕС декларацията за съответствие: 8. Допълнителна информация: Подписано за и от името на: (място и дата на издаване): (име, длъжност) (подпис): | 1. Rádiové zaňízení/ produkt / číslo modelu / značka: 2. Jméno a adresa výrobce zplnomocnĎného zástupce: 3. Toto prohláČení o shodĎ se vydává na výhradní odpovĎdnost výrobce. 4. PňedmĎt prohláČení: 5. VýČe popsaný pňedmĎt prohláČení je ve shodĎ s pňísluČnými harmonizovanými právními pňedpisy Unie: 6. Odkazy na pňísluČné harmonizované normy, které byly poučity, nebo na jiné technické specifikace, na jejichŮ základĎ se shoda prohlaČuje.: 7. V pňísluČných pňípadech popis pňísluČenství a souĀástí, vĀetnĎ softwaru, které umoŮňují zamýČlené fungování rádiového zaňízení v souladu s EU prohláČením o shodĎ: 8. DalČí informace: Podepsáno za a jménem: (místo a datum vydání): (jméno, funkce) (podpis): | 1. Equipo radioeléctrico/ Producto / Modelo no / Marca: 2. Nombre y dirección del fabricante: Nombre y dirección del representante autorizado: 3. La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante. 4. Objeto de la declaración: 5. El objeto de la declaración descrito anteriormente es conforme con la legislación de armonización pertinente de la Unión: 6. Referencias a las normas armonizadas pertinentes utilizadas o referencias a las coras especificaciones técnicas en relación con las cuales se declara la conformidad. 7 Cuando proceda, descripción de los accesorios y componentes, incluido el software, que permiten que el equipo radioeléc- trico funcione como estaba previsto y esté amparado por la declaración UE de conformidad: 8. Información adicional: Firmado en nombre de: (lugar y fecha de expedición): (nombre, cargo) (firma): | 1. Radioudstyr/Produkt/-Model nr/Mærke navn: 2. Navn og adresse på fabrikanten eller dennes bemyndigede repræsentant: 3. Denne overensstemmelseserklæring udstedes på fabrikantens ansvar. 4. Erklæringens genstand: 5. Genstanden for erklæringen, som beskrevet ovenfor, er i overensstemmelse med den relevante EU-harmoniseringslovgivning: 6. Henvisninger til de relevante anvendte harmoniserede standarder eller henvisninger til de andre tekniske specifikationer, som der erklæres overensstemmelse med. 7. I givet fald beskrivelse af tilbehør og komponenter, herunder software, som får radioudstyret til at fungere efter hensigten og er dækket af EU-overensstemmelseserklæringen: 8. Supplerende oplysninger: Underskrevet for og på vegne af: (udstedelsessted og -dato): (navn, stilling) (underskrift): | 1. Funkanlage/Produkt/- Modell-nr/die Marken- name: 2. Name und Anschrift des Herstellers:     Name und Anschrift des Bevollmächtigten des Herstellers: 3. Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller. 4. Gegenstand der Erklärung: 5. Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsre- chtsvorschriften der Union: 6. Angabe der einschlägigen harmonisierten Normen, die zugrunde gelegt wurden, oder Angabe der anderen technischen Spezifika- tionen, bezüglich derer die Konformität erklärt wird. 7. Falls vorhanden — Beschreibung des Zubehörs und der Bestandteile einschließlich Software, die den bestimmungsgemäßen Betrieb der Funkanlage ermöglichen und von der EU-Konformitätserklärung erfasst werden: 8. Zusatzangaben Unterzeichnet für und im Namen von: (Ort und Datum der Ausstellung): (Name, Funktion) (Unterschrift): | 1.Raadioseade/Tood- e/Mudeli nr/kaubamärgi nimi: 2. Tootja nimi ja aadress:     Tootja volitatud esindaja nimi ja aadress: 3. Käesolev vastavus- deklaratsioon on välja antud tootja ainuvastutu- sel: 4. Deklareeritav toode : 5. Ülalkirjeldatud deklareeritav toode on kooskõlas asjakohaste liidu ühtlustamisõigusaktidega: 6. Viited kasutatud harmoneeritud standarditele või muudele tehnilistele kirjeldustele, millele vastavust deklareeritakse. 7. Vajaduse korral selliste tarvikute ja osade, samuti tarkvara kirjeldus, mis võimaldavad raadioseadet kasutada ettenähtud otstarbel ja kooskõlas ELi vastavusdeklaratsiooniga: 8. Lisateave: Alla kirjutanud (kelle poolt/nimel): (väljaandmise koht ja kuupäev): (nimi, ametinimetus) (allkiri): |





EL HR **FS ATBILSTĪBAS** ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ FU DECLARATION OF DECLARATION UF DE FU IZIAVA O DICHIARAZIONE DI CONFORMITY CONFORMITE **SUKLADNOSTI** CONFORMITÀ UE **DEKLARĀCIJA** 1. Ραδιοεξοπλισμός/ 1.Radio equipment/ 1. Équipement 1. Radijska oprema/Proiz-1. Apparecchiatura 1. Radiojekārta/produkta/ product/ model no/ brand radioélectrique/produit/ radio/prodotto/ numero di προϊόν / αριθμός μοντέλο vod/Broj modela/Naziv modela numurs/zīmola / επωνυμία: name (product, type, numéro de modele/nom marke: modello/nome del nosaukums: 2. Όνομα και διεύθυνση batch or serial number): 2. Ime i adresa marchio: 2. Ražotāja nosaukums un de marque: 2.Name and address of 2. Nom et adresse du proizvođaĀa: 2. Nome e indirizzo del του κατασκευαστή: adrese: Όνομα και διεύθυνση Ime i adresa ovlaštenog Ražotāja pilnvarotā the manufacturer: fabricant: fabbricante: Nome e indirizzo del του εξουσιοδοτημένου Name and address of Nom et adresse du zastupnika proizvođaĀa: pārstāvia vārds, uzvārds/nosaukums un αντιπροσώπου του the authorised mandataire du fabricant: 3. Za izdavanie ove iziave o rappresentante 3. La présente déclaration sukladnosti odgovoran je autorizzato del κατασκευαστή: representative: adrese: 3. Η παρούσα δήλωση 3. Šī atbilstības deklarācija iskljuĀivo proizvođaĀ. 3. This declaration of de conformité est établie fabbricante: 3. La presente dichiaraziσυμμόρφωσης εκδίδεται conformity is issued under sous la seule responsabil-4. Predmet izjave: ir izdota vienīgi uz šāda ražotāja atbildību. με αποκλειστική ευθύνη the sole responsibility of ité du fabricant: 5. Prethodno opisani one di conformità è του κατασκευαστή. the manufacturer: 4. Objet de la déclaration: predmet iziave u skladu je rilasciata sotto l'esclusiva 4. Deklarācijas priekšmets: 4.Object of the declaration responsabilità del 4. Αντικείμενο της 5. L'obiet de la déclaration s relevantnim zakonod-5. lepriekš aprakstītais (identification of the radio fabbricante: décrit ci-dessus est avstvom Unije o deklarācijas priekšmets δήλωσης: 5. Ο στόχος της δήλωσης equipment allowing conforme à la législation usklađivanju: 4. Oggetto della atbilst attiecīgajam traceability: it may include d'harmonisation de 6. Upućivanja na dichiarazione: Savienības saskanotajam που περιγράφεται odgovarajuće usklađene 5. L'oggetto della a colour image of l'Union applicable: tiesību aktam: παραπάνω είναι sufficient clarity where dichiarazione di cui sopra 6. Atsauces uz attiecīgaji-6. Références des normes norme koje se upotrebljaσύμφωνος προς τη vaju ili upućivanje na è conforme alla pertinente em izmantojamiem necessary for the harmonisées pertinentes σχετική ενωσιακή νομοθεσία εναρμόνισης: identification of the radio appliquées ou des autres druge tehniĀke normativa di armonizzazisaskanotajiem specifikacije u odnosu na one dell'Unione: standartiem vai uz citām equipment): spécifications techniques 6. Αναφορές στα σχετικά 5.The object of the koje se deklarira 6. Riferimento alle tehniskajām specifikāciεναρμονισμένα πρότυπα par rapport auxquelles la conformité est déclarée. jām, attiecībā uz ko tiek που χρησιμοποιούνται ή declaration described sukladnost. pertinenti norme αναφορές στις λοιπές above is in conformity 7. S'il y a lieu, description 7. Prema potrebi, opis armonizzate utilizzate o deklarēta atbilstība. des accessoires et des dodatne opreme i 7. Attiecīgā gadījumā τεχνικές προδιαγραφές σε with the relevant Union riferimenti alle altre harmonisation legislation: sastavnica, ukljuĀujući specifiche tecniche in palīgierīču un komponentu σχέση με τις οποίες éléments (v compris 6.References to the logiciels) qui permettent à softver, koji omogućuju relazione alle quali è apraksts, ieskaitot δηλώνεται η συμμόρφωση. relevant harmonised l'équipement radioélectrinormalan rad radijske dichiarata la conformità. programmatūras aprakstu, 7. Όπου έχει εφαρμογή, que de fonctionner selon kas nodrošina radioiekārstandards used or opreme 7. . Se del caso, una references to the other sa destination et qui sont koji je obuhvaćen EU descrizione degli accessori tas paredzēto darbību un περιγραφή των παρελκόμενων και technical specifications in couverts par la déclaration izjavom o sukladnosti: e dei componenti inclusi uz ko attiecas ES εξαρτημάτων, relation to which UE de conformité: 8. Dodatne informacije: nella dichiarazione di atbilstības deklarācija: συμπεριλαμβανομένου conformity is declared. 8. Informations Potpisano za i u ime: ... conformità UE, compreso 8. Papildinformācija: του λογισμικού, που References must be listed complémentaires: (mjesto i datum il software, che Parakstīts šādas personas επιτρέπουν στον with their identification Signé par et au nom de: ... izdavanja): consentono all'apparecvārdā: ... ραδιοεξοπλισμό να number and version and, (lieu et date d'émission): (ime, funkcija) (potpis): chiatura radio di (izdošanas vieta un λειτουργεί όπως where applicable, date of (nom, fonction) funzionare come previsto: datums): προβλέπεται και που (signature): 8 Informazioni (vārds, uzvārds, amats) issue: supplementari: καλύπτονται από τη 7.Where applicable, (paraksts): δήλωση συμμόρφωσης: description of accessories Firmato a nome e per 8. Συμπληρωματικές and components, conto di: ... (luogo e data del rilascio): πληροφορίες: including software, which Υπογραφή για allow the radio equipment (nome, funzione) (firma): λογαριασμό και εξ to operate as intended ονόματος: . and covered by the EU (τόπος και ημερομηνία declaration of conformity: έκδοσης): 8.Additional information: (όνομα, θέση) Signed for and on behalf (υπογραφή): (place and date of issue): (name, function) (signature):





| LT  | HU   | MT  | NL   | PL  | PT  |
|---|--|---|--|---|---|
| ES ATITIKTIES<br>DEKLARACIJA  | EU-MEGFELELŐSÉGI<br>NYILATKOZAT  | DIKJARAZZJONI TA'<br>KONFORMITÀ TAL-UE  | EU-CONFORMITEITSVERK-<br>LARING  | DEKLARACJA<br>ZGODNOŚCI UE  | DECLARAÇÃO UE DE<br>CONFORMIDADE  |
| 1. Radijo įrenginys /gaminio/ modelio numeris/ prekės pavadinimas: 2. Gamintojo pavadinimas ir adresas: 3. Ši atitikties deklaracija išduota tik gamintojo atsakomybe. 4. Deklaracijos objektas: 5. Pirmiau aprašytas deklaracijos objektas atitinka susijusius derinamuosius Sąjungos teisės aktus: 6. Nuorodos į susijusius taikytus darniuosius standartus arba kitas technines specifikacijas, pagal kurias buvo deklaruota atitiktis. 7. Kai taikytina, pagalbinių įtaisų ir komponentų, įskaitant programinę įrangą, kurie leidžia radijo įrenginiams veikti pagal paskirtį ir yra įtraukti į ES atitikties deklaraciją, aprašas: 8. Papildoma informacija: Už ką ir kieno vardu pasirašyta: (išdavimo data ir vieta): (vardas ir pavardė, pareigos) (parašas): | 1.Rádióberendezés/termék/ modellszám/ márkanév: 2. A gyártó neve és címe:     A gyártó meghatalmazott képviselőjének neve és címe: 3. Ezt a megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége mellett adják ki: 4. A nyilatkozat tárgya: 5. A fent ismertetett nyilatkozat tárgya megfelel a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabályoknak: 6. Az alkalmazott harmonizáti szabványokra való hivatkozás vagy az azokra az egyéb műszaki előírásokra való hivatkozás, amelyekkel kapcsolatban megfelelősé- gi nyilatkozatot tetteké. 7. Adott esetben a tartozékok és alkatrészek leírása, ideértve a rádióberendezés rendeltetésszerű használatát lehetővé tévő és az EU-megfelelőségi nyilatkozato tatályába tartozó szoftvereket is: 8. További információk: A nyilatkozatot a következő gyártó nevében és megbízásából írták alá: (a kiállítás helye és dátuma): (név, beosztás) (aláírás): | 1. It-taghmir tar-radju/prodott/numru tal-mudell/isem tad-ditta: 2. L-isem u l-indirizz tal-manifattur jew tar-rapprežentant awtorizzat tieghu:     L-isem u l-indirizz tar-rapprežentant awtorizzat tal-manifattur: 3. Din id-dikjarazzjoni tal-konformità tinhareg taht ir-responsabbiltà unika tal-manifattur. 4. L-ghan tad-dikjarazzjoni deskritt hawn fuq huwa konformi mal-leģiżlazzjoni ta' armonizzazzjoni rilevanti tal-Unjon: 6. Ir-referenzi ghall-istand-ards armonizzati rilevanti li ntużaw, jew ir-referenzi ghall-ispecifikazzjonijiet teknici l-ohrajn li skonthom qed tiģi ddikjarata l-konformità. 7. Fejn applikabbli, deskrizzjoni tal-aċċessorji u il-komponenti, inkluż is-softwer, li jippermettu t-taghmir tar-radju jopera kif intiż u koperti mid-dikjarazzjoni tal-konformità tal-UE: 8. Informazzjoni addizzjonali: Iffirmat ghal u f'isem: (post u data tal-hruģ): (isem, funzjoni) (firma): | 1.Radioapparatuur/product/modelnummer/merknaam: 2. Naam en adres van de fabrikant: Naam en adres van de gemachtigde vertegenwoordiger van de fabrikant: 3. Deze conformiteitsverklaring wordt afgegeven onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant. 4. Voorwerp van de verklaring: 5. Het hierboven beschreven voorwerp van de verklaring is in overeenstemming met de desbetreffende harmonisatiewetgeving van de Unie: 6. Vermelding van de toegepaste relevante geharmoniseerde normen of van de andere technische specificaties waarop de conformiteitsverklaring betrekking heeft. 7. Indien van toepassing, beschrijving van de accessoires en onderdelen, met inbegrip van software, die het mogelijk maken dat de radioapparatuur functioneert zoals bedoeld en die onder de EU-conformiteitsverklaring vallen: 8. Aanvullende informatie: Ondertekend voor en namens: (plaats en datum van afgifte): (naam, functie) (handtekening): | 1. Urządzenie radiowe/produkt/numer modelu/nazwa marki: 2. Nazwa i adres producenta: Nazwa i adres upoważnionego przedstawiciela producenta: 3. Niniejszą deklarację zgodności wydaje się na wyłączną odpowiedzialność producenta. 4. Przedmiot deklaracji: 5. Wymieniony powyżej przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odnośnymi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego: 6. Odwołania do odnośnych norm zharmonizowanych, które zastosowano, lub do innych specyfikacji technicznych, w stosunku do których deklarowana jest zgodność. 7. W stosownych przypadkach, opis elementów dodatkowych lub komponentów, w tym oprogramowania, które umożliwiają działanie urządzenia radiowego zgodnie z przeznaczeniem i które są objęte deklaracją zgodności UE: 8. Informacje dodatkowe: Podpisano w imieniu: (miejsce i data wydania): (imię i nazwisko, stanowisko) (podpis): | 1. Equipamento de rádio/produto/número do modelo/nome da marca: 2. Nome e endereço do fabricant: Nome e endereço do respetivo mandatário do fabricante: 3. A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante. 4. Objeto da declaração: 5. O objeto da declaração acima mencionada está em conformidade com a legislação de harmonização da União aplicável: 6. Referências às normas harmonizadas aplicáveis utilizadas ou às outras especificações técnicas em relação às quais a conformidade é declarada. 7. Se aplicável, descrição dos acessórios e/ou componentes, incluindo o software, que permitem que o equipamento de rádio funcione conforme o pretendido, abrangidos pela declaração UE de conformidade: 8. Informações complementares: Assinado por e em nome de: (local e data de emissão) (nome, cargo) (assinatura) |





RO FÚ VYHI ÁSFNIF O ZHODE FU-FÖRSÄKRAN OM **DECLARATIA UE DE** IZJAVA EU O SKLADNOSTI FU-VAATIMUSTENMUKAI-AB UYGUNLUK BEYANI CONFORMITATE **SUUSVAKUUTUS** ÖVERENSSTÄMMELSE 1.Echipamentele 1. Rádiové 1. Radiiska oprema/pro-1.Radiolaite/tuote/malli-1.Radioutrustning/produk-AB UYGUNLUK BEYANI radio/produs/ număr de zariadenie/výrobok/číslo t/modellnummer/var-1. Radyo ekipmanı / ürün / dukt / številka modela/ numero/tuotenimi: model/ numele mărcii: modelu/názov značky: blagovna znamka: 2. Valmistaian nimi ia umärke: model no / marka adı 2. Denumirea si adresa 2. Meno a adresa výrobcu: 2. Ime in naslov 2. Namn på och adress till (ürün, tip, parti veya seri osoite: producătorului: proizvajalca ali njegovega Valmistaian valtuutetun tillverkaren: Meno a adresa numarası): pooblaŐĀenega Denumirea și adresa splnomocneného zástupcu Namn på och adress till edustajan nimi ja osoite: 2. Üreticinin adı ve adresi: Yetkili temsilcinin adı reprezentantului autorizat výrobcu: zastopnika: 3. Tämä vaatimustentillverkarens representant: 3. Toto vyhlásenie o zhode al producătorului: Ime in naslov mukaisuusvakuutus on 3. Denna försäkran om ve adresi 3. Prezenta declaratie de pooblaŐĀenega annettu valmistaian överensstämmelse 3. Bu uvgunluk bevanı. sa vydáva na výhradnú zastopnika proizvajalca: zodpovednosť výrobcu. yksinomaisella vastuulla. utfärdas på tillverkarens tamamen üreticinin conformitate este emisă 4. Predmet vyhlásenia: pe răspunderea exclusivă a 3. Za izdajo te izjave o 4. Vakuutuksen kohde sorumluluğu altında eget ansvar. 5. Uvedený predmet 4. Föremål för försäkran: producătorului. skladnosti je odgovoren 5. Edellä kuvattu düzenlenmistir: 4. Obiectul declarației: vvhlásenia je v zhode s izkliuĀno proizvaialec. vakuutuksen kohde on 5. Föremålet för försäkran 4. Bevanın amacı (izlenebilirliğe izin veren 5. Obiectul declaratiei prísluŐnými 4. Predmet iziave: asiaa koskevan unionin ovan överensstämmer harmonizaĀnými právnymi descris mai sus este în 5. Predmet navedene yhdenmukaistamismed den relevanta radyo ekipmanının conformitate cu legislatia predpismi Únie: izjave je v skladu z lainsäädännön unionslagstiftningen om tanımlanması; telsiz relevantă de armonizare a 6. Odkazy na prísluŐné ustrezno zakonodajo Unije vaatimusten mukainen: harmonisering: ekipmanının tanımlanması 6. Hänvisningar till de için gerekli olduğunda pouŬité harmonizované o harmonizaciii: 6. Viittaus niihin Uniunii: 6. Trimiterile la normy alebo odkazy na iné relevanta harmoniserade yeterli netlikte renkli bir 6. Sklicevanja na asiaankuuluviin technické Őpecifikácie, v yhdenmukaistettuihin standarder som använts resim içerebilir): standardele armonizate uporabljene relevante folosite sau súvislosti s ktorými sa harmonizirane standarde standardeihin, joita on eller hänvisningar till 5. Yukarıda açıklanan andra tekniska beyannamenin amacı, ilgili trimiterile la alte zhoda vvhlasuje. ali sklicevania na druge käytetty, tai viittaus specificații tehnice în 7. V prísluŐných tehniĀne specifikacije v muihin teknisiin eritelmiin, specifikationer enligt vilka Birlik uyumlaştırma zvezi s skladnostjo, ki je överensstämmelsen mevzuatina uygundur: legătură cu care se declară prípadoch opis joiden perusteella conformitatea. prísluŐenstva a navedena v izjavi. vaatimustenmukaisuusförsäkras. 6. Kullanılan ilgili 7. După caz, o descriere a komponentov vrátane 7. Po potrebi opise 7. I förekommande fall en vakuutus on annettu. uyumlastırılmış softvéru, ktoré umoŬňujú 7. Tapauksen mukaan beskrivning av tillbehör standartlara atıflar veya accesoriilor si componentdodatne opreme in elor, inclusiv a produselor komponent, vkljuĀno s kuvaus lisälaitteista ja uygunluğun beyan edildiği rádiovému zariadeniu och komponenter, software, care permit fungovať v súlade so programsko opremo, ki osista, myös ohjelmistoisinklusive programvara, diğer teknik şartnamelere zamýŐľaným úĀelom, a na ta, jotka mahdollistavat atıflar. Referanslar, kimlik echipamentelor zagotavljajo namensko som gör det möjligt för radio să funcționeze ktoré sa vzťahuje EÚ delovanje radiolaitteen käyttötarkoradioutrustningen att numaraları, versiyonları ve corespunzător și care sunt vyhlásenie o zhode: radijske opreme in so ituksen mukaisen käytön fungera som avsett och uygun olduğu durumlarda incluse în declarația de 8. Doplňujúce informácie: zajeti v izjavi EU o ja jotka EU-vaatimustensom täcks av en yayınlanma tarihleriyle Podpísané za a v mene: ... mukaisuusvakuutus EU-försäkran om birlikte listelenmelidir: conformitate: skladnosti: 8. Informații suplimentare: (miesto a dátum vydania): 8. Dodatne informacije: överensstämmelse: 7. Uygulanabildiği kattaa: Semnat pentru și în (meno, funkcia) (podpis): Podpisano za in v imenu: 8. Lisätietoja: 8. Ytterligare information: yerlerde, radyo numele: .. Seuraavan puolesta Undertecknat för: .. ekipmanının amaçlandığı (locul și data emiterii): (kraj in datum izdaje): allekirjoittanut: ... (ort och datum) ve AB uygunluk beyanı (numele, funcția) (ime, funkcija) (podpis): (antamispaikka ja (namn, befattning) kapsamına giren şekilde (semnătura): -päivämäärä): (namnteckning) çalışmasına olanak tanıyan (nimi, tehtävä) yazılım dahil aksesuarların (allekirjoitus): ve bileşenlerin açıklaması: 8. Ek bilgiler: Şunun adına ve adına imzalanmıştır:... (yayın Yeri ve tarihi): (ad, işlev) (imza):